

	DIN EN 60598-2-13 (VDE 0711-2-13)	DIN
	Diese Norm ist zugleich eine VDE-Bestimmung im Sinne von VDE 0022. Sie ist nach Durchführung des vom VDE-Präsidium beschlossenen Genehmigungsverfahrens unter der oben angeführten Nummer in das VDE-Vorschriftenwerk aufgenommen und in der „etz Elektrotechnik + Automation“ bekannt gegeben worden.	VDE
<p>ICS 29.140.40</p> <p>Leuchten – Teil 2-13: Besondere Anforderungen – Bodeneinbauleuchten (IEC 60598-2-13:2006); Deutsche Fassung EN 60598-2-13:2006</p> <p>Luminaires – Part 2-13: Particular requirements – Ground recessed luminaires (IEC 60598-2-13:2006); German version EN 60598-2-13:2006</p> <p>Luminaires – Partie 2-13: Règles particulières – Luminaires encastrés dans le sol (CEI 60598-2-13:2006); Version allemande EN 60598-2-13:2006</p> <p>Gesamtumfang 15 Seiten</p> <p>DKE Deutsche Kommission Elektrotechnik Elektronik Informationstechnik im DIN und VDE Normenausschuss Lichttechnik (FNL) im DIN</p>		

Beginn der Gültigkeit

Die von CENELEC am 2006-07-01 angenommene EN 60598-2-13 gilt als DIN-Norm ab 2007-02-01.

Nationales Vorwort

Vorausgegangener Norm-Entwurf: E DIN IEC 60598-2-13 (VDE 0711-2-13):2002-09.

Für diese Norm ist das nationale Arbeitsgremium UK 521.4 „Leuchten“ der DKE Deutsche Kommission Elektrotechnik Elektronik Informationstechnik im DIN und VDE (<http://www.dke.de>) zuständig.

Die enthaltene IEC-Publikation wurde vom SC 34D „Luminares“ erarbeitet.

Diese Norm sollte in Verbindung mit **DIN EN 60598-1 (VDE 0711-1):2005-03** „Leuchten – Teil 1: Allgemeine Anforderungen und Prüfungen“ gelesen werden. Sie wurde auf der Grundlage der 6. Ausgabe der IEC 60598-1:2003 erstellt.

Der Teil 2 der Normenreihe DIN EN 60598 besteht unter dem allgemeinen Titel „Leuchten – Teil 2: Besondere Anforderungen“ aus den folgenden Teilen¹⁾:

Teil 2-1: Ortsfeste Leuchten für allgemeine Zwecke

Teil 2-2: Einbauleuchten

Teil 2-3: Leuchten für Straßen- und Wegebeleuchtung

Teil 2-4: Ortsveränderliche Leuchten für allgemeine Zwecke

Teil 2-5: Scheinwerfer

Teil 2-6: Leuchten mit eingebauten Transformatoren für Glühlampen

Teil 2-7: Ortsveränderliche Gartenleuchten

Teil 2-8: Handleuchten

Teil 2-9: Foto- und Filmleuchten für allgemeine Anwendung

Teil 2-10: Ortsveränderliche Leuchten für Kinder

Teil 2-11: Aquarienleuchten

Teil 2-12: Netzsteckdosen-Nachtlichter

Teil 2-13: Bodeneinbauleuchten

Teil 2-17: Leuchten für Bühnenbeleuchtung, TV- und Film-Studios (außen und innen)

Teil 2-18: Leuchten für Schwimmbecken und ähnliche Anwendungen

Teil 2-19: Luftführende Leuchten (Sicherheitsanforderungen)

Teil 2-20: Lichtketten

Teil 2-22: Leuchten für Notbeleuchtung

Teil 2-23: Kleinspannungsbeleuchtungssysteme für Glühlampen

Teil 2-24: Leuchten mit begrenzter Oberflächentemperatur

Teil 2-25: Leuchten zur Verwendung in klinischen Bereichen von Krankenhäusern und Gebäuden zur Gesundheitsfürsorge

¹⁾ Andere Teile sind in Beratung.

Das IEC-Komitee hat entschieden, dass der Inhalt dieser Publikation bis zu dem auf der IEC-Website unter „http://webstore.iec.ch“ mit den Daten zu dieser Publikation angegebenen Datum (maintenance result date) unverändert bleiben soll. Zu diesem Zeitpunkt wird entsprechend der Entscheidung des Komitees die Publikation

- bestätigt,
- zurückgezogen,
- durch eine Folgeausgabe ersetzt oder
- geändert.

Nationaler Anhang NA (informativ)

Zusammenhang mit Europäischen und Internationalen Normen

Für den Fall einer undatierten Verweisung im normativen Text (Verweisung auf eine Norm ohne Angabe des Ausgabedatums und ohne Hinweis auf eine Abschnittsnummer, eine Tabelle, ein Bild usw.) bezieht sich die Verweisung auf die jeweils neueste gültige Ausgabe der in Bezug genommenen Norm.

Für den Fall einer datierten Verweisung im normativen Text bezieht sich die Verweisung immer auf die in Bezug genommene Ausgabe der Norm.

Eine Information über den Zusammenhang der zitierten Normen mit den entsprechenden Deutschen Normen ist in Tabelle NA.1 wiedergegeben.

Tabelle NA.1

Europäische Norm	Internationale Norm	Deutsche Norm	Klassifikation im VDE-Vorschriftenwerk
EN 60598-1:2004	IEC 60598-1:2003, mod.	DIN EN 60598-1 (VDE 0711-1):2005-03	VDE 0711-1
–	IEC/TS 61827:2004-05	–	–

Nationaler Anhang NB (informativ)

Literaturhinweise

DIN EN 60598-1 (VDE 0711-1):2005-03, *Leuchten – Teil 1: Allgemeine Anforderungen und Prüfungen (IEC 60598-1:2003, modifiziert); Deutsche Fassung EN 60598-1:2004.*

– Leerseite –

Leuchten –
Teil 2-13: Besondere Anforderungen –
Bodeneinbauleuchten
(IEC 60598-2-13:2006)

Luminaires –
Part 2-13: Particular requirements –
Ground recessed luminaires
(IEC 60598-2-13:2006)

Luminaires –
Partie 2-13: Règles particulières –
Luminaires encastrés dans le sol
(CEI 60598-2-13:2006)

Diese Europäische Norm wurde von CENELEC am 2006-07-01 angenommen. Die CENELEC-Mitglieder sind gehalten, die CEN/CENELEC-Geschäftsordnung zu erfüllen, in der die Bedingungen festgelegt sind, unter denen dieser Europäischen Norm ohne jede Änderung der Status einer nationalen Norm zu geben ist.

Auf dem letzten Stand befindliche Listen dieser nationalen Normen mit ihren bibliographischen Angaben sind beim Zentralsekretariat oder bei jedem CENELEC-Mitglied auf Anfrage erhältlich.

Diese Europäische Norm besteht in drei offiziellen Fassungen (Deutsch, Englisch, Französisch). Eine Fassung in einer anderen Sprache, die von einem CENELEC-Mitglied in eigener Verantwortung durch Übersetzung in seine Landessprache gemacht und dem Zentralsekretariat mitgeteilt worden ist, hat den gleichen Status wie die offiziellen Fassungen.

CENELEC-Mitglieder sind die nationalen elektrotechnischen Komitees von Belgien, Dänemark, Deutschland, Estland, Finnland, Frankreich, Griechenland, Irland, Island, Italien, Lettland, Litauen, Luxemburg, Malta, den Niederlanden, Norwegen, Österreich, Polen, Portugal, Rumänien, Schweden, der Schweiz, der Slowakei, Slowenien, Spanien, der Tschechischen Republik, Ungarn, dem Vereinigten Königreich und Zypern.

CENELEC

Europäisches Komitee für Elektrotechnische Normung
European Committee for Electrotechnical Standardization
Comité Européen de Normalisation Electrotechnique

Zentralsekretariat: rue de Stassart 35, B-1050 Brüssel

© 2006 CENELEC – Alle Rechte der Verwertung, gleich in welcher Form und in welchem Verfahren, sind weltweit den Mitgliedern von CENELEC vorbehalten.

Ref. Nr. EN 60598-2-13:2006 D